



京 剧

中国故事

◆ 三岔口 ◆

◆ 贵妃醉酒 ◆

◆ 打渔杀家 ◆

◆ 长坂坡 ◆

中国少年儿童出版社

A decorative border in a golden-brown color, featuring stylized floral and scrollwork patterns at the corners and along the sides.

中国故事

A stylized orange cloud or smoke-like graphic with a small red flag on top, containing the text '京剧'.

京剧

雪 岗 ◎ 撰文 赵梦林 ◎ 绘画

中国少年儿童出版社

图书在版编目(CIP)数据

京剧/雪岗撰. —北京:中国少年儿童出版社, 2005. 1
(中国故事)

ISBN 7-5007-7343-9

I. 京... II. 雪... III. 京剧-艺术-儿童读物
IV. J821-49

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2005)第 003140 号

ZHONGGUO GUSHI



出版发行: 中国少年儿童新闻出版总社

中国少年儿童出版社

出版人: 海 飞

执行出版人: 赵恒峰

策 划: 雪 岗 绘画: 赵梦林

装帧设计: 田家雨 卢洲仁

责任编辑: 洪 涛 袁建国 赵 勇

美术编辑: 颜 雷 刘 静

李世梅 张丽萍

责任印务: 宋世祁

社 址: 北京市东四十二条 21 号

邮政编码: 100708

总 编 室: 010-64035735

传 真: 010-64012262

发 行 部: 010-84037667 010-64032266-8269

h t t p: // www.ccppg.com.cn

E-mail: zbs@ccppg.com.cn

印刷: 河北新华印刷二厂

经销: 新华书店

开本: 787 × 970 1/16

印张: 3.25

2005 年 4 月第 1 版

2005 年 4 月河北第 1 次印刷

印数: 5000 册

ISBN 7-5007-7343-9/I·611

定价: 12.00 元

图书若有印装问题, 请随时向印务部退换。

专 家 点 评

京剧是我们的国剧。京剧剧目非常丰富，唱腔韵味十足，表演技巧高超。在演出时，京剧舞台上色彩缤纷，形象多姿多态，像一幅美妙的图画。这本书选择的四出戏，都是京剧的经典剧目，久演不衰。剧中生旦净丑，行当齐全，文武兼备，载歌载舞，给人以美的享受。这本书与其他介绍京剧的书不同，它把剧目用故事形式讲出来，又按舞台演出的实况画出来，是个新创造。

《中国故事》总目录

神 话 (一)	盘古开天地 女娲造人 女娲补天 撞倒不周山
神 话 (二)	五神山 伏羲与神农 刑天断首 鸟的王国
神 话 (三)	太阳兄弟 羿射九日 神男除害 嫦娥奔月
神 话 (四)	夸父追日 精卫填海 愚公移山 鲧盗息壤
寓 言 (一)	矛与盾 九方皋相马 拔苗助长 守株待兔
	刻舟求剑 丑女效顰 南辕北辙 激流丈夫
寓 言 (二)	滥竽充数 掩耳盗钟 邯郸学步 画蛇添足
	一叶障目 一孔之见 截竿进城 取勺尝羹
寓 言 (三)	郑人买鞋 不死之药 丢斧之人 东食西宿
	兄弟分家 仆人看门 溺死之人 折箭教子
寓 言 (四)	河与大海 叶公好龙 百兽之音 蝉、螳螂与黄雀
	鹿与狗 皇冠与虎 猫和老鼠 朝三暮四
寓 言 (五)	井底之蛙 狐假虎威 大泽之鸡 鼯鼠学艺
	虎与刺猬 鹬蚌相争 鸡与乌鸦 黔驴技穷
寓 言 (六)	东郭先生和狼 商人与猩猩 崂山道士
民间传说 (一)	牛郎织女 天仙配
民间传说 (二)	梁山伯与祝英台 宝莲灯
民间传说 (三)	刘海砍樵 白蛇传
民间传说 (四)	哪吒闹海 高亮赶水
民族传奇 (一)	格萨尔王 (藏族) 艾里甫与赛乃姆 (维吾尔族)
民族传奇 (二)	刘三姐 (壮族) 勇士谷那干 (蒙古族)
民族传奇 (三)	阿诗玛 (彝族) 召树屯 (傣族)
民族传奇 (四)	阿里山的传说 (高山族) 帕拖除妖 (黎族)
京 剧	三岔口 贵妃醉酒 打渔杀家 长坂坡
武 术	少林寺 武当山 八卦掌 津门大侠



致 读 者

这套《中国故事》收入了中华民族几千年来流传最广、家喻户晓、人人必知的传统经典故事。大家从中可以看到那些不朽的神话、寓言、各民族民间传说，还有我们的国宝京剧名作和武术名流的奇事。这些故事都是按流传的原貌经提炼加工而编写，又采用传统技法和现代技法相结合的方法绘画。为了帮助读者理解故事的内容和价值，还由有关专家做了点评。所以，这是一套阅读、学习、观赏、收藏功能兼备的精品图书。它将长久地伴随您，为您的生活增添精神营养，提高您的生活品味。

优秀传统文化是民族的瑰宝，让我们一起来享受它，传承它，发扬它！



目 录

三岔口 / 1

贵妃醉酒 / 11

打渔杀家 / 21

长坂坡 / 33



三岔口

sòng cháo shí hou sān guān shàng jiāng jiāo zàn yīn wéi dé zuì jiān chén bèi fā pèi dào yuǎn
宋朝时候，三关上将焦赞因为得罪奸臣，被发配到远
fāng tā hé jiè chāi zǒu dào sān chà lù kǒu jiàn tiān hēi le jiù zhù jìn le yì jiā kè diàn
方。他和解差走到三岔路口，见天黑了，就住进了一家客店。
diàn zhǔ rén liú lì huá zhèng shì jiāo zàn de péng you
店主人刘利华正是焦赞的朋友。



jiāo zàn de lìng yì hǎo yǒu rén táng huì àn zhōng bǎo hù tā yě zhù jìn le zhè jiā kè
焦赞的另一好友任堂惠暗中保护他，也住进了这家客
diàn liú lì huá jiàn tā dǎ tīng jiāo zàn biàn qǐ le yí xīn yǐ wéi tā shì cì kè yuán
店。刘利华见他打听焦赞，便起了疑心，以为他是刺客。原
lái liú lì huá yě xiǎng dā jiù jiāo zàn
来，刘利华也想搭救焦赞。

bān yè lǐ liú lì huá qiāo qiāo mō jìn kè fáng yào shā rén táng huì bù xiǎng rén
半夜里，刘利华悄悄摸进客房，要杀任堂惠。不想任

táng huì zǎo yǒu zhǔn bèi duǒ zài yì páng liú lì huá yì dāo kǎn xià qu pū le kōng èr
堂惠早有准备，躲在一旁。刘利华一刀砍下去，扑了空。二

rén zài hēi ài zhōng mō suǒ qǐ lái
人在黑暗中摸索起来。





liǎng gè rén dōu jǔ dāo kǎn xiàng duì fāng dāo bèi dǎ diào le yòu chì shǒu kōng quán de
两 个 人 都 举 刀 砍 向 对 方 。 刀 被 打 掉 了 ， 又 赤 手 空 拳 地
dǎ le qǐ lái yīn wèi kàn bú jiàn duì fāng gè zì dōu shī zhǎn jué jì xiǎng zhì fú duì fāng
打 了 起 来 ， 因 为 看 不 见 对 方 ， 各 自 都 施 展 绝 技 ， 想 制 服 对 方 。



liǎng gè rén gǎn dào duì fāng jiù zài yǎn qián biàn liǎn duì liǎn de duì kàn hū rán tā
两个人感到对方就在眼前，便脸对脸地对看。忽然，他
men xiāng hù pèng zài yì qǐ tóng shí fān xià le zhuō zi yòu mō suǒ qǐ lái
们相互碰在一起，同时翻下了桌子，又摸索起来。



dǎ lèi le rén táng huì zuò zài zhuō shàng xiē xi liú lì huá zé zuān zài zhuō xià rén
打累了，任堂惠坐在桌上歇息，刘利华则钻在桌下。任

táng huì tīng dào dòng jìng xiǎng zhuā zhù tā liú lì huá qiǎo miào de duǒ kāi le
堂惠听到动静，想抓住他。刘利华巧妙地躲开了。



liǎng gè rén tóng shí tái qǐ le zhuō zi zǒu le jǐ bù rén táng huì měng de fàng xià
两个人同时抬起了桌子，走了几步，任堂惠猛地放下。

liú lì huá de jiǎo bèi zá shāng téng de tā nán yǐ rěn shòu tiào qǐ le tiě mén kǎn
刘利华脚被砸伤，疼得他难以忍受，跳起了“铁门槛”。



rén táng huì jì gāo yì chóu jiàn jiàn zhàn le shàng fēng tā zài
任堂惠技高一筹，渐渐占了上风。他在
wū lǐ dǎ qǐ le xuàn zǐ sì chù sōu xún zhe duì shǒu liú lì
屋里打起了“旋子”，四处搜寻着对手。刘利
huá sì chù duǒ shǎn zhè yì chǎng yè zhàn dǎ de nán jiě nán fēn
华四处躲闪，这一场夜战打得难解难分。

zhè shí hòu liú lì huá de qī zǐ bǎ jiāo zàn jiù chū lái yì qǐ lái dào kè fáng bāng
这时候，刘利华的妻子把焦赞救出来，一起来到客房帮

zhù liú lì huá sì gè rén zài hēi àn zhōng dà chéng yì tuán shòu shāng de liú lì huá bèi qī
助刘利华。四个人在黑暗中打成一团。受伤的刘利华被妻

zǐ àn dǎo zài dì jiào chū shēng lái
子按倒在地，叫出声来。





liú qī ná lái dēng huǒ jiāo zàn rèn chū rén táng huì xiàng liú lì huá fū
刘妻拿来灯火。焦赞认出任堂惠，向刘利华夫

fù jiè shào yuán lái hǎo hàn dǎ hǎo hàn nào le yì chǎng wù huì dà jiā qīng
妇介绍。原来好汉打好汉，闹了一场误会。大家庆

xìng jiāo zàn huò jiù gāo xìng de hā hā dà xiào
幸焦赞获救，高兴得哈哈大笑。

贵妃醉酒



táng cháo de shí hou huáng dì
唐朝的时候，皇帝

táng míng huáng chǒng ài guì fēi yáng yù
唐明皇宠爱贵妃杨玉

huán zhè yì tiān tā men yuē dìng zài
环。这一天，他们约定在

bǎi huā tíng jù huì wǎn shàng yáng yù
百花亭聚会。晚上，杨玉

huán lái dào huā yuán zài yuè guāng xià
环来到花园，在月光下

gāo xìng de biān zǒu biān wǔ
高兴得边走边舞。

zài nèi shì hé gōng nǚ de péi bàn xià tā zǒu guò
在内侍和宫女的陪伴下，她走过

xiǎo qiáo kàn jiàn shuǐ chí zhōng yí duì yuān yāng zài huān kuài de
小桥，看见水池中一对鸳鸯在欢快地

xì shuǐ yòu kàn jiàn jǐ tiáo jīn yú tiào chū shuǐ miàn xiàng
戏水，又看见几条金鱼跳出水面，像

shì zài cháo bài zì jǐ tā tái tóu kàn jiàn yì lún míng yuè
是在朝拜自己。她抬头看见一轮明月

